

10 週

# 學泰語

—— 區靖邦 • 李志偉 • 張玉敏 編著 ——

萬里機構 · 萬里書店

## 參考答案

# WEEK 4 | DAY 7

句子練習答案：

<b>1</b> <b>วัน/นี<sup>້</sup>/แม่/ไม่/กิน/กาแฟ</b> 今天媽媽不喝咖啡。
<b>2</b> <b>ปู่/นอน/ที่/โซฟา</b> 爺爺在沙發睡覺。
<b>3</b> <b>พี่/คุณ/ที/วี/ที่/บ้าน</b> 哥哥/姐姐在家看電視。
<b>4</b> <b>พ่อ/ไม่/กิน/ไก่/วัน/นี<sup>້</sup></b> 爸爸今天不吃雞。
<b>5</b> <b>ป้า/ไม่/ดู/ที/วี</b> 姨母/姑母不看電視。
<b>6</b> <b>วัน/นี<sup>້</sup>/อา/จะ/ซื้อ/ไก่</b> 今天叔叔/姑母會買雞。
<b>7</b> <b>พี่/ไม่/กิน/ชา/จีน</b> 哥哥/姐姐不喝中國茶。
<b>8</b> <b>พ่อ/จะ/ไป/ซื้อ/โซฟา</b> 爸爸會去買沙發。

9	ພ່ອ/ໄປ/ຈິນ/ເຂອ/ປູ້ 爸爸去中國見爺爺。
10	ອາ/ມາ/ບ້ານ/ດູ/ທີ/ວິ 叔叔/姑姑來家看電視。
11	ກາ/ແພ/ນື້ງ/ແມ່/ໄມ່/ດື່ມ 這咖啡媽媽不喝。
12	ນ້າ/ດື່ມ/ກາ/ແພ//ແມ່/ດື່ມ/ชา 舅舅/姨媽喝咖啡，媽媽喝茶。
13	ອາ/ຈະ/ມາ/ທີ/ນີ້/ເຂອ/ພ່ອ 叔叔/姑姑會來這裏見爸爸。
14	ປໍາ/ດື່ມ/ชา/ທີ/ໂച/ພາ/ໂນ້ນ 姑母/姨媽在那(遠離雙方)沙發喝茶。
15	ແມ່/ໄມ່/ໄປ/ບ້ານ/ປູ້/ທີ/ໂນ້ນ 媽媽不去爺爺家那裏(遠離雙方)

# WEEK 5 | DAY 7

句子練習答案：

<b>1</b> <b>ວັນ/ນີ້/ພີ່/ໄປ/ຜູ້ອ/ປາກ/ກາ</b> 今天哥哥 / 姐姐去買筆。
<b>2</b> <b>ນ້ຳ/ໄມ້/ຂອບ/ພຸດ</b> 舅舅 / 姨媽不喜歡說話。
<b>3</b> <b>ອາ/ຂອບ/ກິນ/ພື້ນ/ໜາ</b> 叔叔 / 姑姑喜歡吃薄餅。
<b>4</b> <b>ນ້ອງ/ໄມ້/ຂອບ/ກິນ/ນມ//ພີ່/ກີ້/ໄມ້/ຂອບ</b> 弟弟 / 妹妹不喜歡喝奶，哥哥 / 姐姐也不喜歡。
<b>5</b> <b>ວັນ/ນີ້/ທຳ/ໄມ້/ພ່ອ/ໄມ້/ທຳ/ງານ</b> 今天為什麼爸爸不工作？
<b>6</b> <b>ນ້ອງ/ນັ່ງ/ກິນ/ນໍ້າ/ໄຕ້/ຕົນ/ໄມ້</b> 弟弟 / 妹妹坐在樹下喝水。
<b>7</b> <b>ໃນ/ຕົນ/ໄມ້/ມີ/ມດ</b> 樹裏面有螞蟻。
<b>8</b> <b>ບນ/ຕົນ/ໄມ້/ໂນ້ນ/ໄມ້/ມີ/ດອກ/ໄມ້</b> 那樹上沒有花。

9	ຄນ/ໄຟ້ນ໌ນ/ໄມ່/ໃຊ່/ຄນ/ຈິນ 那人不是中國人。
10	ໄຟ້ນ໌ນ/ໄມ່/ໃຊ່/ໄກ່//ຈື່ອ/ເປີດ 那不是雞，是鴨。
11	ໄຟ້ນ/ປ່າ/ໄມ້/ມີ/ງູ 森林裏有蛇。
12	ແມ່/ຂອບ/ດອກ/ໄມ້//ນໍາ/ກີ/ຂອບ 媽媽喜歡花，姑母/姨母也喜歡。

# WEEK 7

## DAY 7

句子練習答案：

1	แมว/น่า/รัก/มาก/ค่ะ 貓很可愛(女)
2	ครู/ยุ่ง/มาก ไม่/มี/เวลา/คุยกะ 教師非常忙，沒有時間聊天(女)
3	พรุ่ง/นี้/พร้อม/จะ/ไป/บาร์/ดู/ฟุต/บอล/ครับ 爸爸明天去酒吧看球賽(男)
4	วัน/นี่/โชล/ร้อน/มาก/ครับ 今天首爾非常熱(男)
5	ใคร/กิน/ชา/มะนาว/เย็น/ครับ 誰喝凍檸茶(男)?
6	น้า/ไม่/เคย/กิน/กาแฟ/แพะ/ที่/ร้าน/กาแฟ/ 咖啡/ครับ 舅舅從不在咖啡廳喝咖啡(男)
7	พี่/ทำ/การ/บ้าน/เร็ว/มาก/ครับ 哥哥做家課做得快(男)

8	การ/บ้าน/พี่/ยากร/กว่า/ครับ 哥哥的家課比較難(男)
9	A: อา/จารย์/ดื่ม/อะ/ไร/ครับ A: 教授喝什麼(男)?
10	B: อา/จารย์/ดื่ม/ไวน์/ครับ B: 教授喝葡萄酒(男)
11	A: อา/จารย์/ดื่ม/อะ/ไร/คะ A: 教授喝什麼(女)?
12	B: อา/จารย์/ดื่ม/กา/แฟ/ร้อน/คะ B: 教授喝熱咖啡(女)
13	พี่/ปวด/ท้อง/คะ 哥哥/姊姊肚子痛(女)
14	น้อง/ปวด/ฟัน/คะ 弟弟/妹妹牙痛(女)
15	น้า/อยาก/ไป/เที่ยว/ที่/อินเดีย/กับ/ เพื่อน/คะ 舅父想和朋友一去印度旅行(女)

16	ພ່ອ/ຄຮ້ວ/ປ່ວຍ/ແລວ/ຄະ 那個廚師病了(女)
17	ນ້າ/ໄມ່/ອຍາກ/ກິນ/ເນື້ອ/ຄະ 姨母不想吃牛肉(女)
18	ນ້າ/ໄມ່/ອຍາກ/ກິນ/ເບີຍຮ່ວ ອຍາກ/ກິນ/ນ້າ/ເປົລ່າ/ຄະ 舅父不想喝啤酒，想喝開水(女)
19	ຄນ/ນັ້ນ/ຮວຍ/ນາກ/ຄະ 那人很富有(女)
20	ພ່ອ/ຈະ/ໄປ/ເມືອງ/ໄທຍ/ຢັງ/ໄງ/ຄະ 爸爸怎樣去泰國(女)?
21	ພ່ອ/ຈະ/ນັ້ນ/ເຄຣືອງ/ບິນ/ໄປ/ເມືອງ/ ໄທຍ/ຄະ 爸爸坐飛機去泰國(女)
22	ພ່ອ/ຈະ/ນັ້ນ/ເຮືອ/ໄປ/ເມືອງ/ໄທຍ/ຄຮັບ 爸爸坐船去泰國(男)

23	<p>ພ່ອ/ເຄຍ/ໄປ/ເວີດ/ນາມ ແຕ່/ໄມ່/ເຄຍ/ໄປ/ກົມ/ພູ/ໜາ/ຄຮັບ</p> <p>爸爸去過越南，但是未去過柬埔寨( 男 )。</p>
24	<p>ນັກ/ເຮືອນ/ຄນ/ນັ້ນ/<sup>ໝໍ</sup>ທຳ/ກາຣ/ບ້ານ/<sup>ໝໍ</sup> ທີ່/ໂຮງ/ເຮືອນ/ຄນ/ເດືອວ/ຄຮັບ</p> <p>那個學生獨自在學校做家課( 男 )。</p>

# WEEK 8 | DAY 7

句子練習答案：

<b>1</b> <b>วัน/นี่/ฝน/จะ/ตก/ไหม/ครับ</b> 今天會下雨嗎(男)?
<b>2</b> <b>วัน/นี่/ฝน/จะ/ไม่/ตก/ครับ</b> 今天不會下雨(男)。
<b>3</b> <b>ห้อง/น้ำ/อยู่/ที่/ไหน/ครับ</b> 洗手間在哪裏(男)?
<b>4</b> <b>ห้อง/น้ำ/อยู่/ใน/ร้าน/อา/หาร/ครับ</b> 洗手間在餐廳裏(男)。
<b>5</b> <b>อา/จารย์/จะ/อยู่/ที่/สำนักงาน/เมื่อ/หรือ/ครับ</b> 教授何時在辦公室(男)?
<b>6</b> <b>พรุ่ง/นี้/อา/จารย์/จะ/อยู่/ที่/สำนัก/งาน/ครับ</b> 教授明天會在辦公室(男)。
<b>7</b> <b>แม่/อยาก/ไป/เกา/หลี/หรือ/ไต้/หวัน/ครับ</b> 媽媽想去韓國還是台灣(男)?

8	ແມ່/ເຄຍ/ໄປ/ໄຕ້/ຫວັນ ຕອນ/ນີ້/ອຍາກ/ ໄປ/ເກາ/ຫລື/ຄຮັບ 媽 媽 去 過 台 灣 , 現 在 想 去 韓 國 ( 男 )
9	ແອປ/ເປື້ນ/ລູກ/ລະ/ເທົ່າ/ໄຫວ່າ/ຄະ 蘋 果 每 個 多 少 錢 ( 女 ) ?
10	ແອປ/ເປື້ນ/ລູກ/ລະ/ຢື່/ສົບ/ຫ້າ/ບາທ/ຄະ 蘋 果 每 個 二 十 五 泰 銖 ( 女 )
11	ໜັງ/ສື່ອ/ເລີ່ມ/ໄຫນ/ຈ່າຍ/ກວ່າ/ຄະ 哪 本 書 比 較 容 易 ( 女 ) ?
12	ໜັງ/ສື່ອ/ເລີ່ມ/ນີ້/ຈ່າຍ/ກວ່າ/ຄະ 這 本 書 比 較 容 易 ( 女 ) .

# WEEK 10

## DAY 3

句子練習答案：

<p><b>1</b></p> <p>A: ສວັສ/ດີ/ກຮັບ B: ສ/ວັສ/ດີ/ກະ 你好(男) 你好(女)</p>
<p><b>2</b></p> <p>A: ຄຸນ/ຂອບ/ສື່/ອະ/ໄຣ/ກະ 你喜歡什麼顏色(女)?</p>
<p><b>3</b></p> <p>B: ດີ/ຈັນ/ຂອບ/ສື່/ແດງ/ແລະ/ສື່/ເຫັນ/ກະ 我(女)喜歡紅色和黃色(女)</p>
<p><b>4</b></p> <p>A: ຄຸນ/ຂອບ/ສື່/ອະ/ໄຣ/ກຮັບ 你喜歡什麼顏色(男)?</p>
<p><b>5</b></p> <p>B: ພມ/ຂອບ/ສື່/ນຳ/<sup>ໝາຍ</sup>ເຈິນ/ແລະ/ສື່/ນຳ/<sup>ໝາຍ</sup> ຕາລ/ກຮັບ 我(男)喜歡藍色和啡色(男)</p>
<p><b>6</b></p> <p>A: ເຂາ/ອຢາກ/<sup>ຊື້ອໍາ</sup>/ເສື້ອ/ຜ້າ/<sup>ໝາຍ</sup>ໃໝ່/ກຮັບ 他想買新衣服(男)</p>
<p><b>7</b></p> <p>B: ເຂາ/ອຢາກ/<sup>ຊື້ອໍາ</sup>/ເສື້ອ/ຜ້າ/<sup>ໝາຍ</sup>ສື່/ອະ/ໄຣ/ ກຮັບ 他想買什麼顏色的衣服(男)?</p>

8	A: ເບາ/ໄມ່/ຂອບ/ສື່/ດຳ ຂອບ/ສື່/ຂາວ/ຄຮັບ 他不喜歡黑色，喜歡白色( 男 )。
9	A: ອຸງໝານ/ອ່ອຽຍ/ໄໝໝາ/ຄະ 提子好吃嗎( 女 )?
10	B: ສີ/ມ້ວງ/ຫວານ/ນາກ ແຕ່/ສີ/ເງື່ອງວ/ 紫色的很甜， ເປົ້າງວ່າ/ນາກ/ຄະ 但綠色的很酸( 女 )
11	A: ຄູ່ມາ/ຂອບ/ກິນ/ຕົ້ມ/ຢຳ/ກຸ່ງ/ໄໝໝາ/ຄະ 你喜歡喝冬蔭公嗎( 女 )?
12	B: ໄມ່/ຂອບ/ຄຮັບ ພມ/ໄມ່/ກິນ/ເຜື້ດ/ຄຮັບ 不喜歡，我不吃辣( 男 )
13	A: ຄູ່ມາ/ຈະ/ໄປ/ພັກ/ຍາ/ອຍ່າງ/ໄຣ/ຄະ 你們會怎樣去芭提雅( 女 )?
14	B: ເຮາ/ຈະ/ນັ້ນ/ຮດ/ບັສ/ໄປ/ຄຮັບ 我們會坐巴士去( 男 )

15	A: เรَا/ຈະ/ເອَا/ອະ/ໄຣ/ໄປ/ເດີນ/ທາງ/ ໄກລ/ຄຣັບ 我們遠足要帶什麼(男)?
16	B: ຈະ/ເອَا/ໄຟ/ຈາຍ/ແລະ/ແພນ/ທີ່/ຄຣັບ 要帶電筒和地圖(男)
17	ດີ/ຈັນ/ກລັວ/ແມລົງ/ຄະ 我(女)很怕昆蟲(女)
18	A: ຄູ່ມ/ຮັບ/ອະ/ໄຣ/ຄຣັບ 你們要什麼(男)?
19	B: ເຮَا/ເອَا/ກ່ວຍ/ເຕີ່ຍວ/ໜຸ້ມ/ແລະ/ປູ່/ຜົດ/ 我們要豬肉麵和 ຝາງ/ກະ/ຫວີ່/ຄະ 咖喱炒蟹(女)

# WEEK 10 / DAY 7

句子練習答案：

<b>1</b> <b>ขอ/ໂທຍ ພມ/ຟຸດ/ກາ/ໝາ/ໄທຍ/ໄມ່/ໄດ້/ຄຣັບ</b> 對不，我不會說泰語(男) ( “ໄມ່ໄດ້”解作“不會” )
<b>2</b> <b>ນັກ/ົກີກ/ໝາ/ຄນ/ນີ້/ຄືອ/ຄນ/ຜູ້/ປຸ່ນ/ຄຣັບ</b> 這個大學生是日本人(男)
<b>3</b> <b>ເຮືອ/ທຳ/ຈານ/ທີ່ຂ/ນາ/ຄາຣ/ຄຣັບ</b> 她在銀行工作(男)
<b>4</b> <b>ວັນ/ນີ້/ຄືອ/ວັນ/ພຸນ/ຄະ</b> 今天是星期三(女)
<b>5</b> <b>ພຣູງ/ນີ້/ຄືອ/ວັນ/ພ-/ຖ/ຫ້ສາ/ຄະ</b> 明天是星期四(女)
<b>6</b> <b>ເມື່ອ/ວານ/ຄືອ/ວັນ/ອັງ/ຄາຣ/ຄະ</b> 昨天是星期二(女)
<b>7</b> <b>ເມື່ອ/ວານ/ໜື້ນ/ຄືອ/ວັນ/ຈັນທຽ່/ຄະ</b> 前天是星期一(女)
<b>8</b> <b>ເຮົາ/ຈະ/ໄປ/ເທິ່ງ/ຢື/ໂຮງ/ຜົມ/ນະ/ໃນ/ຖຸດູ/ໄປ/ໄມ້/ພລິ/ປຶ້ນ/ນີ້/ຄະ</b> 我們今年春天會去廣島旅行(女)